



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Public Works and Government Services Canada
100-167 Lombard Avenue
Winnipeg
Manitoba
R3B0T6
Bid Fax: (780) 497-3510

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada
Northern Contaminated Site Program
ATB Place North Tower
10025 Jasper Avenue
Edmonton
Alberta
T5J 1S6

Title - Sujet Jericho Mine Site Stabilization	
Solicitation No. - N° de l'invitation EW699-171068/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client PWGSC EW699-171068	Date 2016-08-30
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$NCS-012-10842	
File No. - N° de dossier NCS-6-39116 (012)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-10-03	Time Zone Fuseau horaire Central Daylight Saving Time CDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Sarna (NCS), Crystal	Buyer Id - Id de l'acheteur ncs012
Telephone No. - N° de téléphone (204) 298-2742 ()	FAX No. - N° de FAX (204) 983-7796
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
EW699-171068
Client Ref. No. - N° de réf. du client
PWGSC EW699-171068

Amd. No. - N° de la modif.
001
File No. - N° du dossier
NCS-6-39116

Buyer ID - Id de l'acheteur
NCS012
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

La modification no 001 est apportée pour modifier l'invitation à soumissionner EW699-171068/A comme suit :

- 1) Refer to "Annex A: Formulaire de Soumission de Prix" au "Tableau des prix unitaires »:

SUPPRIMER:

1	02 61 00.01-1	Assainir les sols contaminés par des hydrocarbures pétroliers	m ³	7,800	
---	------------------	---	----------------	--------------	--

INSÉRER:

3.1	02 61 00.01-1	Assainir les sols contaminés par des hydrocarbures pétroliers	m ³	3,315	
-----	------------------	---	----------------	--------------	--

- 2) Refer to "Annex A1: Cost Breakdown Table":

SUPPRIMER:

3.1	02 61 00.01-1	Assainir les sols contaminés par des hydrocarbures pétroliers	m ³	7,800	
-----	------------------	---	----------------	--------------	--

INSÉRER:

3.1	02 61 00.01-1	Assainir les sols contaminés par des hydrocarbures pétroliers	m ³	3,315	
-----	------------------	---	----------------	--------------	--

- 3) Faire référence à l'addenda 1 ci-joint.

TOUTES LES AUTRES CONDITIONS ET MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.

The following changes to the tender documents are effective immediately and will form part of the contract documents:

- 1) Refer to the attached PDF documents as supporting documents to the Terms of Reference
 - a. Jericho – Remedial Options Analysis
 - b. Jericho – Phase III Environmental Site Assessment

- 2) Refer to the “Terms of Reference” under “1.2.5 Project Constraints”:

DELETE:

“.3 Maximum Price Contract”

- 3) Refer to the “Terms of Reference” under “1.2.3 Project Constraints”:

DELETE:

“.5 In consideration to both the overall remediation objectives for the Jericho Mine Site and the *specific maximum* funding available to the project, this procurement outlines work that will form the basis of the Site Stabilization Project as well as provide the best value to the Crown.”

INSERT:

“.5 In consideration to both the overall remediation objectives for the Jericho Mine Site and the funding available to the project, this procurement outlines work that will form the basis of the Site Stabilization Project as well as provide the best value to the Crown.”

- END -